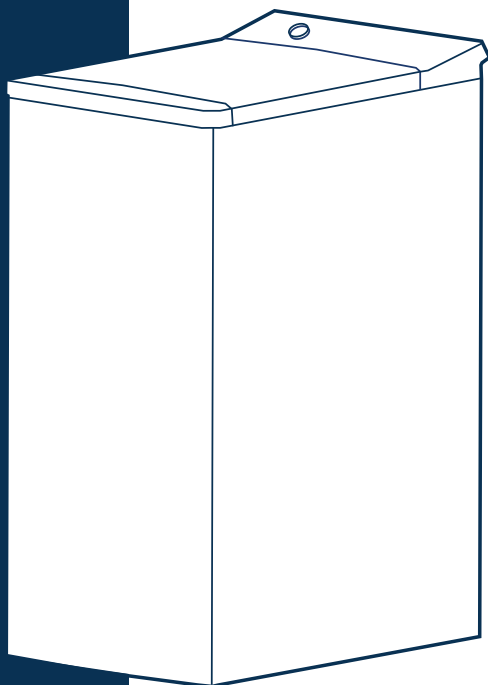


PRAČKA**Horní plnění****UŽIVATELSKÁ PŘÍRUČKA****Přečte si tento manuál**

Před použitím si přečtěte všechny pokyny a vysvětlení k instalaci. Pečlivě dodržujte pokyny. Návod k obsluze mějte po ruce pro pozdější použití. Při prodeji nebo předání spotřebiče zajistěte, aby nový majitel vždy obdržel tento návod k obsluze.

MODEL:
MF100T60B série
MF100T70B série
MF100T80B série

OBSAH

BEZPEČNOSTNÍ INSTRUKCE

- Bezpečnostní instrukce..... 2

INSTALACE

- Popis výrobku 9
- Instalace..... 10

ÚKON

- Rychlý start 14
- Před každým praním 15
- Dávkovač pracího prostředku 16
- Kontrolní panel..... 18
- Programy. 19
- Volba..... 25

ÚDRŽBA

- Čištění a péče..... 28
- Odstraňování problémů 31
- Služby zákazníkům 32
- Technické specifikace 32
- Produktový list..... 33

■ Bezpečnostní instrukce

Přečtěte si prosím pečlivě následující bezpečnostní informace a důsledně je dodržujte, abyste minimalizovali riziko požáru nebo výbuchu, úrazu elektrickým proudem a předešli škodě na majetku, zranění osob nebo ztrátě života. Nedodržení těchto pokynů má za následek ztrátu jakékoli záruky.

Tento spotřebič není určen pro použití osobami (včetně dětí) se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud jim nebyl poskytnut dohled nebo instrukce o používání spotřebiče osobou odpovědnou za jejich bezpečnost.

Varování!

Tato kombinace symbolu a signálního slova označuje potenciálně nebezpečnou situaci, která může mít za následek smrt nebo vážná zranění, pokud se jí nevyhnete.

Pozor!

Tato kombinace symbolu a signálního slova označuje potenciálně nebezpečnou situaci, která může vést k lehkým nebo drobným zraněním nebo škodám na majetku a životním prostředí.

Poznámka!

Tato kombinace symbolu a signálního slova označuje potenciálně nebezpečnou situaci, která může vést k lehkým nebo lehkým zraněním.

Varování!

NEBEZPEČÍ ÚRAZU ELEKTRICKÝM PROUDEM

- Pokud je napájecí kabel poškozen, musí jej vyměnit výrobce, jeho servisní zástupce nebo podobně kvalifikovaná osoba, aby se předešlo nebezpečí.
 - Pokud je stroj poškozen, nesmí být provozován, pokud jej neopraví výrobce, jeho servisní zástupce nebo podobně kvalifikovaná osoba.
- Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!

- Spotřebič mohou používat děti ve věku od 8 let a starší a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud jsou pod dohledem nebo jsou poučeny o používání spotřebiče bezpečným způsobem a rozumí nebezpečí. zapojený. Děti si se spotřebičem nesmí hrát. Čištění a uživatelskou údržbu nesmějí provádět děti bez dozoru.
- Děti by měly být pod dohledem, aby si se spotřebičem nehrály.
- Děti do 3 let by měly být drženy mimo dosah spotřebiče nebo pod neustálým dohledem.
- Zvířata a děti mohou vlézt do stroje. Před každou operací zkontrolujte stroj.
- Na spotřebič nelezte ani si na něj nesedejte.

MÍSTO INSTALACE A OKOLÍ

- Veškeré mycí prostředky a další látky uchovávejte na bezpečném místě mimo dosah dětí.
- Neinstalujte stroj na koberec. Ucpání otvorů kobercem může poškodit stroj.
- Udržujte spotřebič mimo dosah zdrojů tepla a přímého slunečního záření, aby nedošlo ke korozi plastových a pryžových dílů.
- Nepoužívejte spotřebič ve vlhkém prostředí nebo v místnostech s výbušnými nebo žíravými plyny. V případě úniku vody nebo postříkání vodou nechte spotřebič vyschnout na vzduchu.
- Spotřebič nesmí být instalován za uzamykatelnými dveřmi, posuvnými dveřmi nebo dveřmi s pantem na opačné straně, než má pračka.

- Neprovozujte stroj v místnostech s teplotou nižší než 5°C. To může způsobit poškození jeho částí. Pokud je to nevyhnutelné, ujistěte se, že jste po každém použití zcela vypustili vodu ze spotřebiče (viz „Údržba – Čištění filtru vypouštěcího čerpadla“), aby nedošlo k poškození mrazem.
- Nikdy nepoužívejte hořlavé spreje nebo látky v bezprostřední blízkosti spotřebiče.

INSTALACE

- Před použitím spotřebiče odstraňte veškerý obalový materiál a přepravní šrouby. V opačném případě může dojít k vážnému poškození.
- Tento spotřebič je vybaven jedním přívodním ventilem a lze jej připojit pouze k přívodu studené vody.
- Síťová zástrčka musí být po instalaci přístupná.
- Před prvním praním oděvů by měl být výrobek používán jednou během všech procedur bez oblečení uvnitř.
- Před použitím pračky je třeba výrobek zkalibrovat.
- Na spotřebič nepokládejte žádné příliš těžké předměty, jako jsou nádoby na vodu nebo topná zařízení.
- Je třeba používat nové sady hadic dodané se spotřebičem a staré sady hadic by se neměly znovu používat.
- Max. Tlak vstupní vody 1 MPa. Min. tlak vstupní vody 0,1 MPa.

ELEKTRICKÉ PŘIPOJENÍ

- Ujistěte se, že napájecí kabel není zachycen strojem, mohl by se poškodit.
- Připojte výrobek do uzemněné zásuvky chráněné pojistkou odpovídající hodnotám v tabulce „Technické specifikace“. Instalaci uzemnění musí provést kvalifikovaný elektrikář. Ujistěte se, že je stroj nainstalován v souladu s místními předpisy.

• Vodovodní a elektrické připojení musí provést kvalifikovaný technik v souladu s pokyny výrobce a místními bezpečnostními předpisy.

Varování!

- Nepoužívejte více zástrček nebo prodlužovacích kabelů.
- Spotřebič nesmí mít externí spínací zařízení, jako je časovač nebo připojený k obvodu, který se pravidelně zapíná a vypíná.
- Nevytahujte zástrčku ze síťové zásuvky, pokud je v okolí hořlavý plyn.
- Nikdy nevytahujte zástrčku mokřýma rukama.
- Vždy tahejte za zástrčku, ne za kabel.
- Pokud spotřebič nepoužíváte, vždy jej odpojte.

PŘIPOJENÍ VODY

- Zkontrolujte připojení přívodních trubek vody, vodovodního kohoutku a výstupní hadice, zda nejsou možné problémy způsobené změnami tlaku vody. Pokud se spoje uvolní nebo netěsní, zavřete vodovodní kohoutek a nechte jej opravit. Nepoužívejte spotřebič, dokud nejsou potrubí a hadice správně nainstalovány kvalifikovanými osobami.
- Skleněná dvířka se mohou během provozu velmi zahřát. Udržujte děti a domácí zvířata v dostatečné vzdálenosti od stroje, když je v provozu.
- Přívodní a výstupní hadice musí být bezpečně nainstalovány a zůstat nepoškozené. V opačném případě může dojít k úniku vody.
- Nevyjímejte filtr vypouštěcího čerpadla, pokud je ve spotřebiči ještě voda. Může unikat velké množství vody a hrozí nebezpečí opaření horkou vodou.

PROVOZ A ÚDRŽBA

- Nikdy nepoužívejte žádná hořlavá, výbušná nebo toxická rozpouštědla. Nepoužívejte benzín a alkohol atd. jako čisticí prostředky. Vybírejte pouze prací prostředky, které jsou vhodné pro praní v pračce.
- Ujistěte se, že jsou všechny kapsy prázdné. Ostré a tuhé předměty, jako jsou mince, brože, hřebíky, šrouby, kameny atd., mohou způsobit vážné poškození tohoto stroje.
- Před použitím spotřebiče odstraňte z kapes všechny předměty, jako jsou zapalovače a zápalky.
- Důkladně opláchněte předměty, které byly vyprány ručně.
- Předměty, které byly znečištěny látkami, jako je kuchyňský olej, aceton, alkohol, benzín, petrolej, odstraňovače skvrn, terpentýn, vosk a odstraňovače vosku, by se měly před sušením ve spotřebiči vyprat za tepla s extra množstvím pracího prostředku.
- Předměty obsahující pěnovou gumu (latexová pěna), sprchové čepice, voděodolné textilie, výrobky s pryžovou podložkou a oděvy nebo polštáře s vycpávkami z pěnové pryže by se v pračce neměly sušit.
- Aviváž nebo podobné produkty by se měly používat podle doporučení v jejich návodu.
- Nikdy se nepokoušejte otevřít dveře násilím. Dveře se odemknou krátce po skončení cyklu.
- Nezavírejte prosím dvířka nadměrnou silou. Pokud je obtížné zavřít dvířka, zkontrolujte, zda je oblečení správně vloženo a rozloženo.

- Před čištěním, údržbou a po každém použití spotřebič vždy odpojte ze zásuvky a zavřete vodovodní kohoutek.
- Za účelem čištění nikdy nelijte na spotřebič vodu. Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!
- Opravy smí provádět pouze výrobce, jeho servisní zástupce nebo podobně kvalifikované osoby, aby se předešlo nebezpečí. Výrobce neručí za škody způsobené zásahem neoprávněných osob.

DOPRAVA

- Před přepravou:
 - Šrouby musí znovu namontovat na stroj specializovaná osoba
 - Nahromaděná voda musí být ze stroje vypuštěna
- Tento spotřebič je těžký. Přepravujte opatrně. Při zvedání nikdy nedržte žádnou vyčnívající část stroje. Dveře stroje nelze použít jako rukojeť.

ZAMÝŠLENÉ POUŽITÍ

Výrobek je určen pouze pro domácí použití a na textilie v domácím množství vhodném pro praní a sušení v pračce. Tento spotřebič je určen pouze pro vnitřní použití a není určen pro vestavěné použití. Používejte pouze podle těchto pokynů. Spotřebič není určen pro komerční použití.

Jakékoli jiné použití je považováno za použití v rozporu s určením. Výrobce nenese odpovědnost za škody nebo zranění, která z toho mohou vyplynout.

- Tento spotřebič je určen k použití v domácnosti a podobných aplikacích, jako jsou:
 - Kuchyně pro zaměstnance v obchodech, kancelářích a jiných pracovních prostředích;
 - Hospodářské domy;
 - Klienty v hotelech, motelech a jiných prostředích rezidenčního typu;
 - prostředí typu nocleh se snídání;
 - Plochy pro společné použití v panelových domech nebo v prádelnách.

Obal/Starý spotřebič

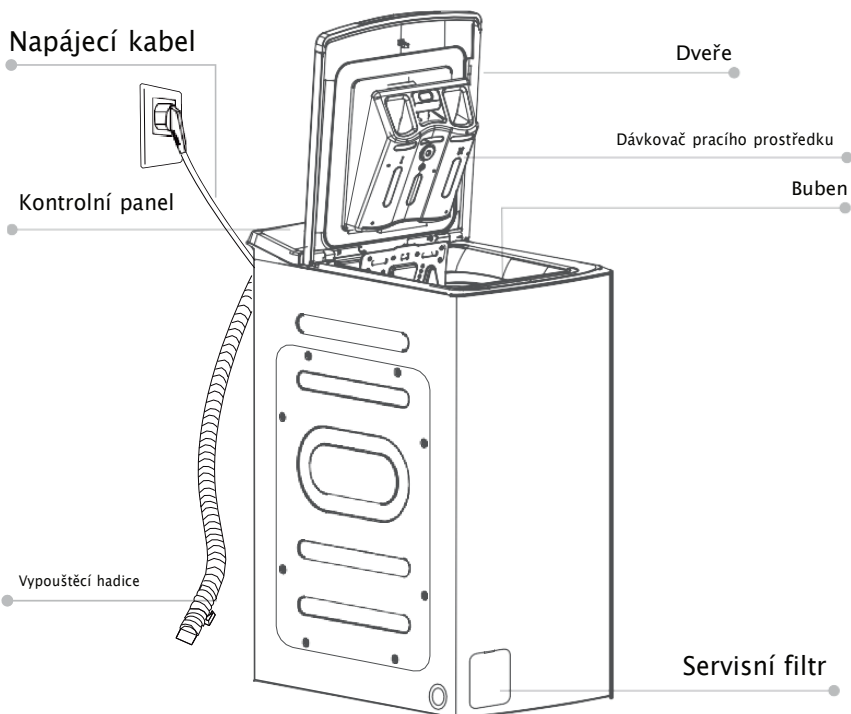


Toto označení znamená, že tento produkt by neměl být likvidován spolu s jiným domovním odpadem v celé EU. Abyste předešli možnému poškození životního prostředí nebo lidského zdraví v důsledku nekontrolované likvidace odpadu, recyklujte jej zodpovědně, abyste podpořili udržitelné opětovné použití materiálových zdrojů. Vrácení použitého zařízení, použijte prosím sběrné systémy nebo kontaktujte prodejce, u kterého jste produkt zakoupili. Vráť a mohou tento produkt odvézt k ekologické recyklaci.

Model	Kapacita mytí
MF100T60B série	6.0kg
MF100T70B série	7.0kg
MF100T80B série	8.0kg

INSTALACE

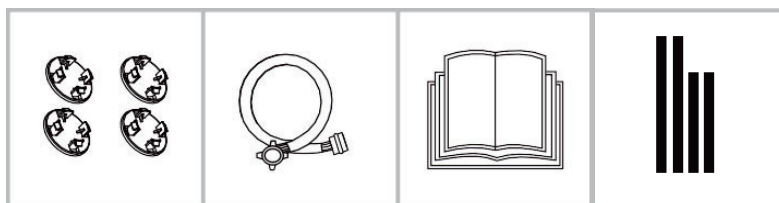
■ Popis výrobku



Poznámka!

· Tabulka produktových řad je pouze orientační, standardně se řídíte skutečným produktem.

Příslušenství



Doprava
zátky otvoru

Přívodní hadice
studená voda

Návod k obsluze

Akustická houba
(volitelný)

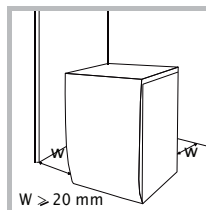
INSTALACE

■ Instalace

Oblast instalace

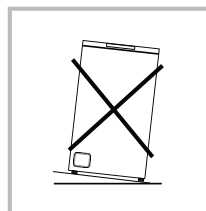
⚠Varování!

- Stabilita je důležitá, aby se zabránilo pohybu produktu!
- Ujistěte se, že výrobek nestojí na napájecím kabelu.



Před instalací stroje je třeba vybrat umístění charakterizované následovně:

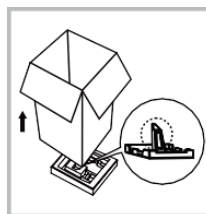
1. Pevný, suchý a rovný povrch
2. Vyhýbejte se přímému slunečnímu záření
3. Dostatečné větrání
4. Teplota v místnosti je nad 0°C
5. Udržujte daleko od zdrojů tepla, jako je uhlí nebo plyn.



Vybalení pračky

⚠Varování!

- Obalový materiál (např. fólie, polystyren) může být pro děti nebezpečný.
- Hrozí nebezpečí udušení! Všechny obaly uchovávejte mimo dosah dětí.



1. Odstraňte lepenkovou krabici a polystyrénový obal.
2. Zvedněte pračku a sejměte základní obal. Ujistěte se, že je pěna malého trojúhelníku odstraněna se spodní částí k sobě. Pokud ne, položte jednotku bočním povrchem a poté ručně odstraňte malou pěnu ze dna jednotky.
3. Odstraňte pásku zajišťující napájecí kabel a vypouštěcí hadici.
4. Odstraňte přívodní hadici z bubnu.

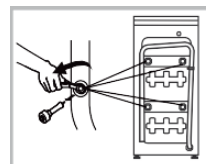
Odstraňte přepravní šrouby

⚠Varování!

- Před použitím výrobku musíte odstranit přepravní šrouby ze zadní strany.
- Přepravní šrouby budete potřebovat znovu, pokud budete produkt přemísťovat, takže je uchovávejte na bezpečném místě.

Pro odstranění šroubů proveďte následující kroky:

1. Povolte 4 šrouby klíčem a poté je vyjměte.
2. Uzavřete otvory zátkami přepravních otvorů.
3. Přepravní šrouby řádně uschovejte pro budoucí použití.



INSTALACE

Odstraňte přepravní šrouby

⚠Varování!

- Před použitím výrobku musíte odstranit přepravní šrouby ze zadní strany.



Uvolněte 4 přepravní šrouby pomocí klíče.



Odstraňte šrouby včetně pryžových částí a uschovejte je pro budoucí použití.



Uzavřete otvory pomocí krycích víček.

Vyrovnání pračky

⚠Varování!

- Pojistné matice na všech čtyřech nožkách musí být pevně přišroubovány k pouzdru.



1. Povolte pojistnou matici.
2. Otáčejte nohou, dokud nedosáhne podlahy.
3. Nastavte nohy a zajistěte matici klíčem. Ujistěte se, že je stroj vodorovný a stabilní.

Připojte hadici přívodu vody

⚠Varování!

Abyste předešli úniku nebo poškození vodou, postupujte podle pokynů v této kapitole

- Nezalamujte, nemačkejte ani neupravujte přívodní hadici.



Připojte hadici přívodu vody k ventilu přívodu vody a vodovodnímu kohoutku se studenou vodou, jak je uvedeno.



Poznámka!

- Připojte ručně, nepoužívejte nástroje. Zkontrolujte, zda jsou spoje těsné.

INSTALACE

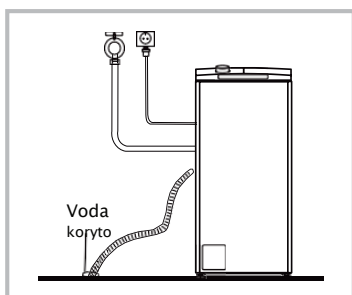
Vypouštěcí hadice

⚠Varování!

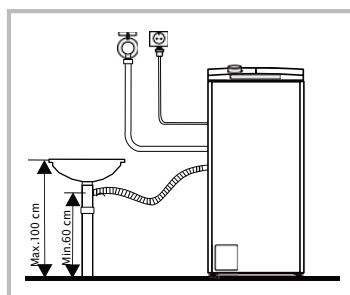
- Nezalamujte ani nevytahujte vypouštěcí hadici.
- Vypouštěcí hadici umístěte správně, jinak by mohlo dojít k poškození v důsledku úniku vody.

Existují dva způsoby, jak umístit konec vypouštěcí hadice:

1. Vložte ji do vodního žlabu.

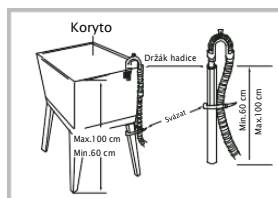
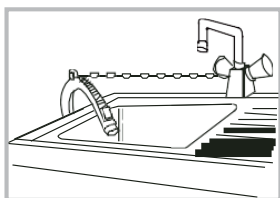


2. Připojte jej k odbočce odpadního potrubí žlabu.



Poznámka!

- Pokud má pračka podpěru vypouštěcí hadice, nainstalujte ji následovně.



⚠Varování!

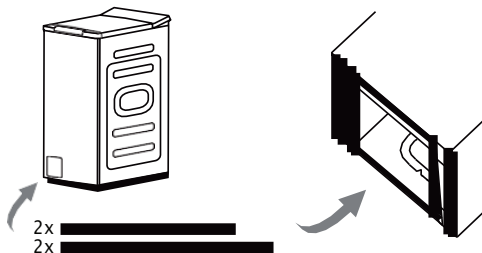
- Při instalaci vypouštěcí hadice ji řádně upevněte pomocí lana.
- Pokud je vypouštěcí hadice příliš dlouhá, netlačte ji do pračky silou, protože by to způsobovalo abnormální zvuky.

Akustická houba



Poznámka!

- Ujistěte se, že jste sestavili akustické houby, které mohou účinně snížit hluk způsobený strojem při práci, aby vám poskytly klidnější a tišší životní prostředí.



1. Položte stroj na podlahu pomocí měkkého materiálu, jako je pěna nebo oblečení, mezi stroj a podlahu jako ochranu;
2. Nalepte 2x delší houby na delší spodní okraje stroje a 2x kratší houby na kratší spodní okraje.

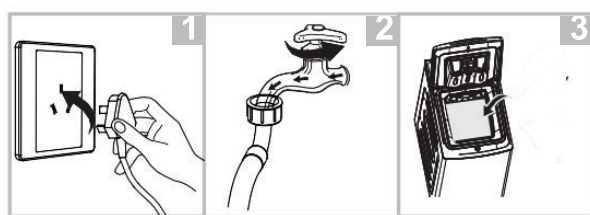
ÚKON

■ Rychlý start

⚠ Pozor!

- Před praním se prosím ujistěte, že je pračka správně nainstalována.
- Váš spotřebič byl před expedicí z továrny důkladně zkontrolován. Chcete-li odstranit zbytkovou vodu a neutralizovat případné pachy, doporučujeme před prvním použitím spotřebič vyčistit. Z tohoto důvodu spusťte program Bavlna na 60 °C bez prádla a pracího prostředku.

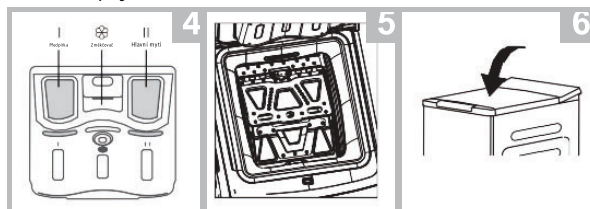
1. Před praním



Zapojit

Otevřený kohoutek

Zatížení



Přidejte prací prostředek

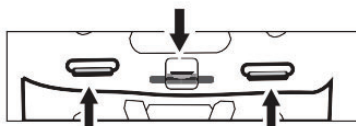
Zavřít
dvířka bubnu

Zavřít
dveře stroje

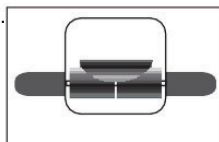


Poznámka!

- Prací prostředek je třeba přidat v případě „I“ po výběru předpírky pro pračky s touto funkcí.
- Ujistěte se, že jsou klapky bubnu správně zajištěny.

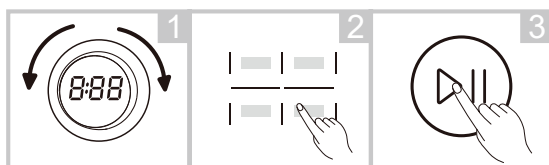


- Všechny kovové háčky musí být správně zaháknuty uvnitř klapky zadních dveří.



- Před každým prádlem zkontrolujte válec, musí se hladce otáčet.

2. Praní



Volba programu

Volba funkce nebo
zůstat výchozí
nastavení

lis
Start/Pause to
spusťte program



Poznámka!

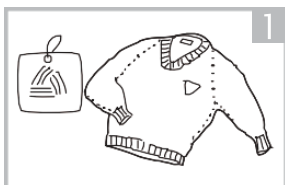
- Pokud je vybráno výchozí,
krok 2 lze přeskočit.

3. Po umytí

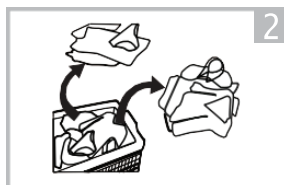
Pípnutí bzučáku a „End“ na displeji.

■ Před každým mytím

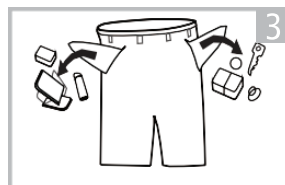
- Okolní teplota pračky by měla být 5–40°C. Při použití pod 0 °C může dojít k poškození vstupního ventilu a vypouštěcího systému. Pokud je pračka instalována v mrazu, měla by být přemístěna na normální okolní teplotu, aby se zajistilo, že hadice přívodu vody a vypouštěcí hadice mohou před použitím rozmraznout.
- Před praním zkontrolujte štítky pro péči o prádlo a pokyny k použití pracího prostředku. Používejte nepěnvitý nebo méně pěnvitý prací prostředek vhodný pro správné praní v pračce.



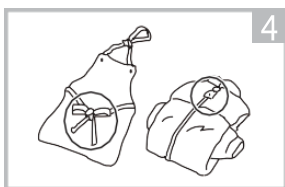
Zkontrolujte štítek péče



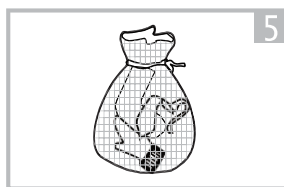
Roztříd'te prádlo podle barvy a typu textilu



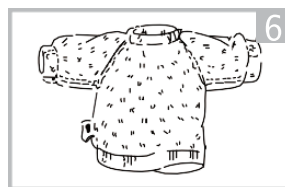
Vyndejte všechny předměty z kapes



Svažte k sobě dlouhé textilní proužky a pásky, zapněte zipy a knoflík



Drobné předměty vložte do sáčku na prádlo



Zapněte snadné žmolkování a látka s dlouhým vlasem naruby

⚠ Varování!

- Neperte předměty vyčištěné, vyprané, namočené, nebo potřísněné hořlavými nebo výbušnými látkami, jako je vosk, olej, barva, benzín, alkohol, petrolej a další hořlavé materiály.
- Praní jednotlivých kusů prádla může snadno způsobit velké výstřednosti a přičiny alarm kvůli nevyváženosti. Proto se doporučuje přidat jeden nebo dva další kusy prádla do praní, aby odstředování mohlo probíhat hladce.
- Neperte, neodstřeďujte voděodolná sedadla, podložky ani oblečení.

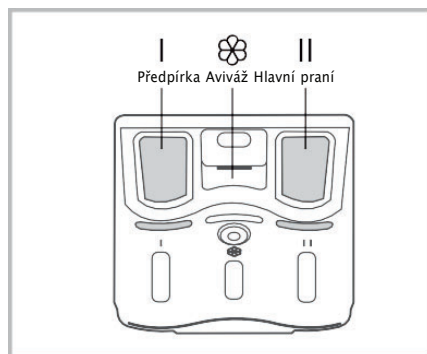
ÚKON

■ Dávkovač pracích prostředků

- I Předmycí prostředek
 II Prostředek pro hlavní praní
 ☼ Změkčovač

! Pozor!

- Prací prostředek je třeba přidat pouze v případě „I“ po zvolení předpírky pro pračky s touto funkcí.
- Při plnění pracího prostředku, přísad nebo aviváže nepřekračujte značku „MAX“.



Vytáhněte dávkovač

	I	II	☼	Program	I	II	☼
Rychlý 15'		●	○	Bavlněná studená	○	●	○
Rychlý 45'		●	○	Bavlna 20°C	○	●	○
Smíchejte 40°C	○	●	○	Bavlna 40°C	○	●	○
Smíchejte 60°C	○	●	○	Bavlna 60°C	○	●	○
Vyčištění bubny				Syntetika	○	●	○
Parní péče	○	●	○	Jemné		●	○
Máchání a odstřed'ování			○	ECO 40-60		●	○
				Pouze točit			

● Prostředky musí ○ Znamená volitelný

Doporučení pro detergenty

Doporučené praní čisticí prostředek	Mycí cykly	Mytí tepl.	Druh prádla a textilu
Prací prostředek pro vysoké zátížení s bělicími činidly a optické zjasňovače	Bavlna, ECO 40–60, Směs	20/ 40/60	Bílé prádlo vyrobené z bavlny nebo lnu odolného proti varu
Barevný prací prostředek bez bělicí a optických zjasňovačů	Bavlna, ECO40–60, Směs	Studená/20/ 40	Vyrobeno barevné prádlo z bavlny nebo lnu
Barevný nebo jemný prací prostředek bez optických zjasňovačů	Syntetika	40	Vyrobeno barevné prádlo z vláken nebo syntetických materiálů se snadnou údržbou
Jemný prací prostředek	Syntetika	40	Jemné textilie, hedvábí, viskóza



Poznámka!

- Aglomerační nebo vláknitý prací prostředek nebo přísadu lze před nasypáním do dávkovače pracího prostředku naředit trochou vody, aby nedošlo k ucpání jeho vstupu a tím k přetečení vody.
- Zvolte prosím vhodný typ pracího prostředku, abyste dosáhli maximálního mycího výkonu a minimální spotřeby vody a energie
- Pro dosažení nejlepších výsledků čištění je důležité správné dávkování pracího prostředku.
- Pokud není bubn zcela naplněn, použijte snížené množství pracího prostředku.
- Množství mycího prostředku vždy přizpůsobte tvrdosti vody, pokud je voda z kohoutku měkká, použijte méně mycího prostředku.
- Dávkujte podle toho, jak špinavé je vaše prádlo, méně špinavé oblečení vyžaduje méně pracího prostředku.
- Vysoce koncentrovaný (kompaktní prací prostředek) vyžaduje obzvláště přesné dávkování.

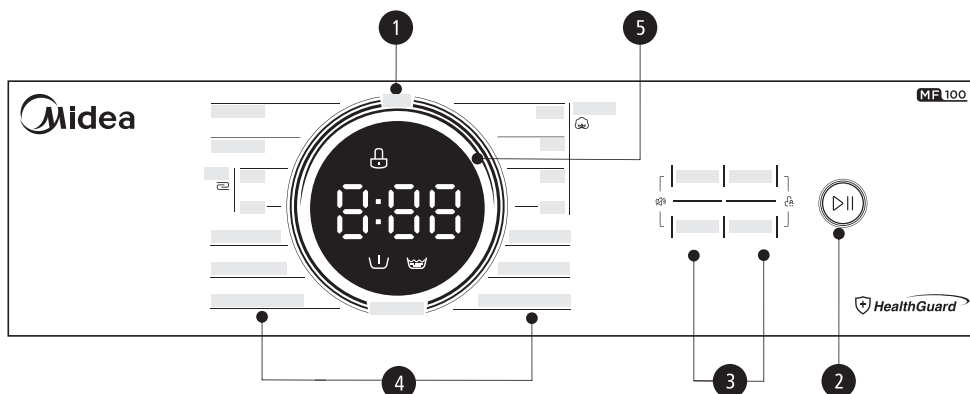
Následující příznaky jsou známkou předávkování pracího prostředku:

- tvorba silné pěny
- špatný výsledek mytí a máchání

Následující příznaky jsou známkou nedostatečného dávkování pracího prostředku:

- prádlo zešedne
- usazeniny vodního kamene na bubnu, topném tělese a/nebo prádle

■ Kontrolní panel



Poznámka!

- Tabulka je pouze orientační, standardně se řiďte skutečným produktem.

1. Napájení

Vypněte spotřebič.

2. Start/Pauza

Stisknutím tlačítka spustíte nebo pozastavíte mycí cyklus.

3. Možnosti

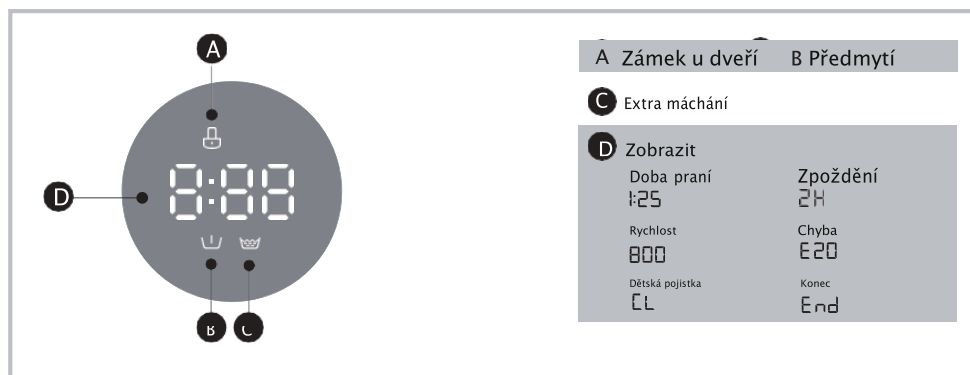
To vám umožní vybrat další funkci a při výběru se rozsvítí.

4. Programy

Dostupné podle typu prádla.

5. Displej

Displej zobrazuje nastavení, odhadovaný zbývajících čas, možnosti a stavové zprávy vaší pračky. Displej zůstane během cyklu rozsvícený.



■ Programy

Program	zatížení (kg)			Zobrazení času		
	6,0	7,0	8,0	6,0	7,0	8,0
Rychlý 15'	2,0	2,0	2,0	0:15	0:15	0:15
Rychlý 45'	2,0	2,0	2,0	0:45	0:45	0:45
Smíchejte 40°C	6,0	7,0	8,0	1:20	1:20	1:20
Smíchejte 60°C	6,0	7,0	8,0	1:44	1:44	1:44
Vyčištění bubnu	--	--	--	1:18	1:18	1:18
Parní péče	6,0	7,0	8,0	1:47	1:47	1:47
Máchání a odstředování	6,0	7,0	8,0	0:20	0:20	0:20
Bavlněná studená	6,0	7,0	8,0	2:20	2:20	2:20
Bavlna 20°C	6,0	7,0	8,0	2:20	2:20	2:20
Bavlna 40°C	6,0	7,0	8,0	2:40	2:40	2:40
Bavlna 60°C	6,0	7,0	8,0	2:45	2:45	2:45
Syntetika	3,0	3,5	4,0	2:20	2:20	2:20
Jemné	2,5	2,5	2,5	0:50	0:50	0:50
ECO 40-60	6,0	7,0	8,0	3:18	3:28	3:38
Pouze točit	6,0	7,0	8,0	0:12	0:12	0:12



Poznámka!

- Parametry v této tabulce jsou pouze pro informaci uživatele. Skutečné parametry se mohou lišit od parametrů ve výše uvedené tabulce.

■ Programy

MF100T60B série							
Cykly	Laadvnkost nomanalnav kilgramach	Nastavení teploty	čas cyklu v hodinS. a mostatní	SnaSživot EnErgii w kco/cykl	SnaSživot voda v litraCh/cykl	najak je uvedeno výšeSpSa temp °C ¹⁾	zbytková vlhkost %/rychlost odstředování 2)
Rychlý 15'	2,0	Studený	0:15	0,026	32	Studený	70 %/800
Bavlna 20°C	6.0	20	2:20	0,742	58	20	70 %/800
Bavlna 40°C	6.0	40	2:40	0,777	58	40	70 %/800
Bavlna 60°C	6.0	60	2:45	0,786	58	60	70 %/800
Smicteje 40°C	6.0	40	1:20	0,635	58	40	70 %/800
ECO 40-60 ³⁾	6.0	–	3:18	0.600	49	35	53,9 %/1200
	3.0	–	2:36	0,340	41	32	53,9 %/1200
	1.5	–	2:36	0,185	33	23	53,9 %/1200

- Výše uvedené údaje jsou pouze orientační a údaje se mohou změnit v důsledku různých skutečných podmínek použití.
- Ventily uvedené pro jiné programy než program ECO 40-60 jsou pouze orientační.
- Bavlna 20 dokáže vyprat lehce znečištěné bavlněné prádlo za nominální hodnotu teplota 20 °C, což odpovídá nařízení (EU) 2019/2023.
- Pokud jde o EN 60456:2016/prA2019 S (EU)2019/2014, (EU)2019/2023, třída energetické účinnosti EU je: A
Program energetického testu: ECO 40-60. Jiné jako výchozí.
Poloviční zatížení pro 6,0 kg stroj: 3,0 kg.
Čtvrtinová zátěž pro 6,0 kg stroj: 1,5 kg.

■ Programy

MF100T70B série							
Cykly	Laadvnrost nomanalnav kilgramach	Nastavení teploty	čas p cyklu v hodinS. a mostatní	SnaSživot EnErgii w kco/cykl	SnaSživot voda v litraCh/cykl	najak je uvedeno výšeSpSa temp °C ¹⁾	zbytková vlhkost %/rychlost odstředování 2)
Rychlý 15'	2,0	Studený	0:15	0,026	33	Studený	70 %/800
Bavlna 20°C	7,0	20	2:20	0,801	65	20	70 %/800
Bavlna 40°C	7,0	40	2:40	0,836	65	40	70 %/800
Bavlna 60°C	7,0	60	2:45	0,845	65	60	70 %/800
Smíchejte 40°C	7,0	40	1:20	0,696	65	40	70 %/800
ECO 40-60 ³⁾	7,0	–	3:28	0,670	53	35	53,9 %/1200
	3,5	–	2:42	0,385	43,5	31	53,9 %/1200
	2,0	–	2:42	0,186	35	23	53,9 %/1200

- Výše uvedené údaje jsou pouze orientační a údaje se mohou změnit v důsledku různých skutečných podmínek použití.
- Ventily uvedené pro jiné programy než program ECO 40-60 jsou pouze orientační.
- Bavlna 20 dokáže vyprat lehce znečištěné bavlněné prádlo za nominální hodnotu teplota 20 °C, což odpovídá nařízení (EU) 2019/2023.
- Pokud jde o EN 60456:2016/prA2019 S (EU)2019/2014, (EU)2019/2023, třída energetické účinnosti EU je: A
Program energetického testu: ECO 40-60. Jiné jako výchozí.
Poloviční náplň pro 7,0 kg stroj: 3,5 kg.
Čtvrtinová zátěž pro 7,0 kg stroj: 2,0 kg.

■ Programy

MF100T80B série							
Cykly	Laadvnost nomanalnav kilgramach	Nastavení teploty	čas cyklu v hodinS. a mostatní	SnaSživot EnErgii w kco/cykl	SnaSživot voda v litraCh/cykl	najak je uvedeno výšeSpSa temp °C ¹⁾	zbytková vlhkost %/rychlost odstředování 2)
Rychlý 15'	2,0	Studený	0:15	0,026	34	Studený	70 %/800
Bavlna 20°C	8,0	20	2:20	0,859	71	20	70 %/800
Bavlna 40°C	8,0	40	2:40	0,894	71	40	70 %/800
Bavlna 60°C	8,0	60	2:45	0,903	71	60	70 %/800
Smíchejte 40°C	8,0	40	1:20	0,754	71	40	70 %/800
ECO 40-60 ³⁾	8,0	–	3:38	0,760	56	39	53,9 %/1250
	4,0	–	2:48	0,420	48	32	53,9 %/1250
	2,0	–	2:48	0,200	38	23	53,9 %/1250

- Výše uvedené údaje jsou pouze orientační a údaje se mohou změnit v důsledku různých skutečných podmínek použití.
- Ventily uvedené pro jiné programy než program ECO 40-60 jsou pouze orientační.
- Bavlna 20 dokáže vyprat lehce znečištěné bavlněné prádlo za nominální hodnotu teplota 20 °C, což odpovídá nařízení (EU) 2019/2023.
- Pokud jde o EN 60456:2016/prA2019 S (EU)2019/2014, (EU)2019/2023, třída energetické účinnosti EU je: A
Program energetického testu: ECO 40-60. Jiné jako výchozí.
Poloviční zatížení pro 8,0 kg stroj: 4,0 kg.
Čtvrtinová zátěž pro 8,0 kg stroj: 2,0 kg.

- 1) Nejvyšší teplota dosažená prádlem v pracím cyklu po dobu alespoň 5 minut.
- 2) Zbytková vlhkost po pracím cyklu v procentech obsahu vody a rychlosti odstřed'ování, při které toho bylo dosaženo.
- 3) Program ECO 40–60 je schopen vyprat běžně znečištěné bavlněné prádlo deklarované jako pratelné na 40°C nebo 60°C, společně ve stejném cyklu. Tento program slouží k posouzení souladu s nařízením (EU) 2019/2023.

Nejúčinnější programy z hlediska spotřeby energie jsou obecně ty, které fungují při nižších teplotách a delší době trvání.

Naplnění domácí pračky na kapacitu uvedenou u příslušných programů přispěje k úspoře energie a vody.

Hlučnost a zbytková vlhkost jsou ovlivněny rychlostí odstřed'ování: čím vyšší je rychlost odstřed'ování ve fázi odstřed'ování, tím vyšší je hluk a tím nižší je obsah zbývající vlhkosti.

⚠ Pozor!

- Pokud dojde k jakémukoli přerušení napájení během provozu stroje, speciální paměť uloží zvolený program. Po obnovení napájení bude stroj pokračovat v programu.

■ Programy

Programy jsou k dispozici podle typu prádla.

Programy	
Bavlna	Odolné textilie, tepelně odolné textilie z bavlny nebo lnu.
Syntetika	Perte syntetické předměty, například: košile, kabáty, směsi. Při praní pletacích textilií je nutné snížit množství pracího prostředku díky volné konstrukci šňůry a snadné tvorbě bublin.
Jemné	Na jemné, pratelné textilie, např. z hedvábí, saténu, syntetických vláken nebo směsovcv tkanin.
EKO 40-60	Dokáže vyprat běžně znečištěné bavlněné prádlo, které je deklarováno jako lze prát na 40 °C nebo 60 °C, společně ve stejném cyklu.
Směs	Smíšená náplň skládající se z textilií z bavlny a syntetiky. Praní ložního prádla.
Rychlý 45'	Extra krátký program cca, vhodný pro lehce znečištěné praní jako malé množství prádla.
Rapid 45'	Rychle vyprat málo a ne příliš špinavé prádlo.
Pouze točit	Točí a vypouští vodu.
Rinse&Spin	Vymáchá a poté prádlo odstředí a poté vypustí vodu.
Vyčištění bubnu	Speciálně nastaveno v tomto stroji k čištění bubnu a trubky. Platí 90°C vysokoteplotní sterilizace, aby prádlo bylo více zelené. Při provádění tohoto programu nelze přidat oblečení nebo jiné prádlo. Když se přidá správné množství chlorového bělicího prostředku, účinek čištění sudu bude lepší. Zákazník může tento program využívat pravidelně dle potřeby.
Parní péče	Steam Care je použitelný pro každodenní prádlo, jako je bavlna a syntetika. Pára dokáže proniknout hluboko do vlákna, které účinně likviduje bakterie a choroboplodné zárodky, zabraňuje zápachu a chrání vaše zdraví.

■ Volba

Cyklus	Výchozí Teplota (°C)	Výchozí rotace rychlost v ot./min		Další funkce
Wash cycles		1 200	1 300	
Bavlněná studená	Studený	800	800	☺, 🪺, 🪺
Bavlna 20°C	20	800	800	☺, 🪺, 🪺
Bavlna 40°C	40	800	800	☺, 🪺, 🪺
Bavlna 60°C	60	800	800	☺, 🪺, 🪺
Syntetika	40	800	800	☺, 🪺, 🪺
Jemné	30	800	800	☺, 🪺
ECO 40-60	60	1 200	1 300	☺
Pouze točit	--	800	800	☺
Rychlý 15'	Studený	800	800	☺
Rychlý 45'	20	800	800	☺, 🪺
Smíchejte 40°C	40	800	800	☺, 🪺, 🪺
Smíchejte 60°C	60	800	800	☺, 🪺, 🪺
Vyčištění bubnu	90	--	--	☺
Parní péče	40	800	800	☺, 🪺, 🪺
Máchání a odstředování	--	800	800	☺, 🪺



Poznámka!

- Maximální rychlost odstředování, dobu programu a další podrobnosti o programu ECO 40-60 najdete v obsahu na stránce Product Fiche.
- Tabulka ukazuje, který cyklus nabízí jaké možnosti nastavení. Pokud není úprava pro cyklus možná.

Předmytí

Předmytí

Funkce Předpírka může zajistit extra praní před hlavním praním, je vhodná pro praní, kdy prach stoupá na povrch oděvů; Při výběru musíte do pouzdra (I) vložit prací prostředek.

Extra máchání

Extra máchání

Poté, co prádlo vyberete, projde jednou extra mácháním.

Delay

Zpoždění

Nastavení funkce Odložení:

1. Vyberte program;
2. Stiskněte tlačítko Delay pro výběr času (doba zpoždění je 0–24 h);
3. Stisknutím [Start/Pauza] zahájíte operaci zpoždění



Vyberte Program



Nastavení času



Start

Zrušte funkci Delay:

Stiskněte tlačítko [Delay], dokud se na displeji nezobrazí 0H. Mělo by být stisknuto před spuštěním programu. Pokud je program již spuštěn, vypněte program a resetujte nový.

! Pozor!

- Pokud dojde k jakémukoli přerušení napájení během provozu stroje, speciální paměť uloží zvolený program a po opětovném zapnutí napájení bude program pokračovat.

Spin

Roztočit

V případě potřeby lze rychlost odstředování upravit stisknutím tlačítka Speed v následujících krocích: 1200: 0–400–600–800–1000–1200.

1300: 0–400–600–800–1000–1200–1300.



Dětská pojistka

Aby se zabránilo nesprávné obsluze dětmi.



Vyberte Program



Start



Opáčněte

Stiskněte [Extra Rinse] a [Předpírka] 3 sekundy, do pípnutí bzučáku.

⚠ Pozor!

- Když je aktivován dětský zámek, na displeji se střídavě zobrazuje „CL“ a zbývajíc čas.
- Stisknutí jakéhokoli jiného tlačítka způsobí, že indikátor dětské pojistky začne blikat. Po skončení programu se na displeji budou střídavě zobrazovat „CL“ a „End“.
- Dětská pojistka deaktivuje funkci všech tlačítek kromě tlačítka On/Off a tlačítka Child lock!
- Dětskou pojistku lze deaktivovat pouze současným stisknutím dvou tlačítek [Extra máchání] a [Předpírka]!
- Před výběrem nového programu prosím deaktivujte dětský zámek!



Ztlumit bzučák



Vyberte Program



Stiskněte tlačítka [Delay] a [Spin] na 3 sekundy, bzučák se ztiší.

Chcete-li aktivovat funkci bzučáku, stiskněte tlačítko znovu na 3 sekundy. Nastavení zůstane zachováno až do příštího resetu.

⚠ Pozor!

- Po vypnutí funkce bzučáku již nebudou zvuky aktivovány.



Poznámka!

Počítadlo použití

1. Odpojte zařízení na 10 sekund a znovu jej připojte.
2. Zapněte napájení a do 10 sekund stiskněte na ovládacím panelu současně a nepřetržitě po dobu asi 5 sekund tlačítka „Delay“ a „Pre Wash“, dokud se na displeji zařízení nezobrazí číslice – hodnota může indikovat dobu používání zařízení.
3. Znovu opakujte krok 1 a zákazník může pokračovat v normálním provozu.

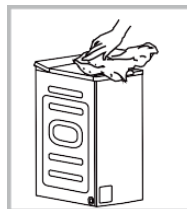
■ Čištění a péče

⚠ Varování!

- Před zahájením údržby prosím odpojte stroj a zavřete kohoutek.

Čištění Skříně

Správná údržba pračky může prodloužit její životnost. V případě potřeby lze povrch čistit zředěnými neabrazivními neutrálními čisticími prostředky. Pokud dojde k přetečení vody, okamžitě ji setřete vlhkým hadříkem. Nejsou povoleny žádné ostré předměty.



Poznámka!

- Kyselina mravenčí a její zředěná rozpouštědla nebo ekvivalenty jsou zakázány, jako je alkohol, rozpouštědla nebo chemické produkty atd.

Čištění bubnu

Korozi, které kovové předměty zanechávají uvnitř bubnu, je nutné okamžitě odstranit čisticími prostředky bez obsahu chlóru.

Nikdy nepoužívejte ocelovou vlnu.



Poznámka!

- Během čištění bubnu nekládejte prádlo do pračky.

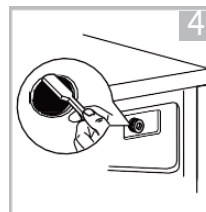
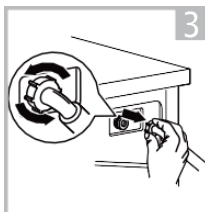
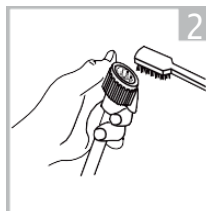
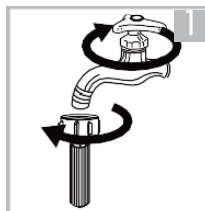
Čištění vstupního filtru



Poznámka!

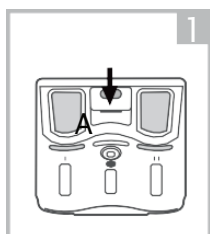
- Snižující se průtok vody je známkou toho, že je třeba vyčistit filtr.

1. Zavřete kohoutek a vyjměte z něj přívodní hadici vody.
2. Vyčistěte filtr kartáčkem.
3. Odšroubujte hadici přívodu vody ze zadní strany pračky. Filtr vytáhněte dlouhými kleštěmi.
4. K čištění filtru použijte kartáč.
5. Znovu nainstalujte filtr na přívod vody a znovu připojte hadici přívodu vody.
6. Vyčistěte vstupní filtr každé 3 měsíce, abyste zajistili normální provoz spotřebiče.

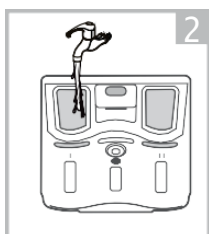


Vyčistěte dávkovač pracího prostředku

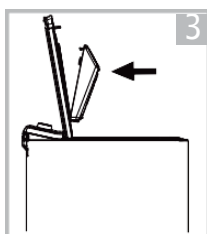
1. Stiskněte šipku na krytu aviváže uvnitř zásuvky dávkovače.
2. Zvedněte sponu a vyjměte kryt aviváže a omyjte všechny drážky vodou.
3. Vraťte zpět kryt aviváže a zasuňte zásuvku na místo.



Vytáhněte zásuvku dávkovače stisknutím A



Vyčistěte dávkovač zásuvka pod vodou



Vložte dávkovač šuplík



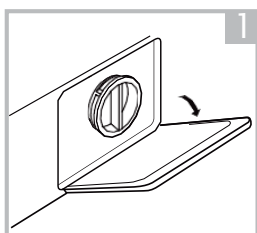
Poznámka!

- K čištění plastových dílů nepoužívejte abrazivní nebo žíravé prostředky.
- Vyčistěte dávkovač pracího prostředku každé 3 měsíce, abyste zajistili normální provoz spotřebiče.

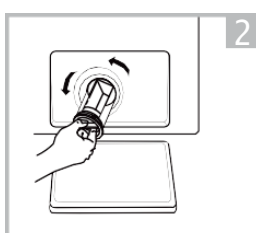
Čištění filtru vypouštěcího čerpadla

Varování!

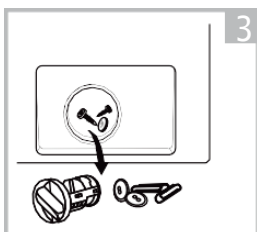
- Ujistěte se, že pračka dokončila práci cyklus a je prázdná. Před čištěním filtru vypouštěcího čerpadla jej vypněte a odpojte ze zásuvky.
- Dávejte pozor na horkou vodu. Nechte vodu vychladnout. Nebezpečí opaření!
- Filtr čistěte pravidelně každé 3 měsíce, abyste zajistili normální provoz spotřebiče.



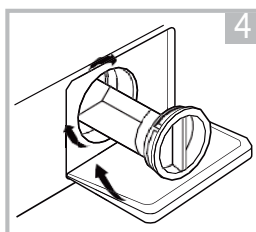
Otevřete spodní krytku



Otevřete filtr otočením proti směru hodinových ručiček



Odstraňte cizí látky



Zavřete spodní kryt

■ Odstraňování problémů

Spuštění spotřebiče nefunguje nebo se během provozu zastaví. Nejprve se pokuste najít řešení problému, Pokud ne, kontaktujte servisní středisko.

Popis	Důvod	Řešení
Pračka nelze spustit	Dveře nejsou správně zavřené	Restartujte po zavření dvířek Zkontrolujte, zda se oblečení nezaseklo
Dveře nemohou být otevřel	Bezpečnost pračky návrh ochrany funguje	Odpojte napájení, restartujte produkt
Únik vody	Spojení mezi přívodní trubicou nebo výstupní hadicí není těsné	Zkontrolujte a upevněte vodovodní potrubí Vyčistěte výstupní hadici
Zbytky pracího prostředku v krabici	Mycí prostředek je navlhčený nebo aglomerované	Vyčistěte a otřete nádobu na prací prostředek
Indikátor nebo displej nesvítí	Odpojte napájení PC deska nebo kabelový svazek mají problém s připojením	Zkontrolujte, zda je napájení vypnuto a zda je zástrčka správně zapojena
Abnormální hluk		Zkontrolujte, zda nebyly odstraněny upevňovací prvky (šrouby). Zkontrolujte, zda je nainstalován na pevně a rovné podlaze

Modely LED displejů:

Popis	Důvod	Řešení
E30	Dveře nejsou správně zavřené	Restartujte po zavření dvířek Zkontrolujte, zda se oblečení nezaseklo
E10	Vstřikování vody problém, zatímco mytí	Zkontrolujte, zda není tlak vody příliš nízký Narovnejte vodní potrubí Zkontrolujte, zda není ucpaný filtr vstupního ventilu
E21	Vypouštění vody přesčas	Zkontrolujte, zda není ucpaná vypouštěcí hadice
E12	Přepad vody	Restartujte pračku
EXX	Ostatní	Zkuste to prosím nejprve znovu, pokud potíže přetrvávají, zavolejte na servisní linku



Poznámka!

- Po kontrole,aktivujte spotřebič.Pokud k problému dojde nebo se na displeji znovu zobrazí jiné kódy alarmu, kontaktujte servis.

■ Služby zákazníkům

Náhradní díly pro váš spotřebič jsou k dispozici po dobu minimálně 10 let. V případě dotazů kontaktujte náš zákaznický servis na:

⚠ Varování!

Nebezpečí úrazu elektrickým proudem

- Nikdy se nepokoušejte opravovat spotřebič, který je vadný nebo o kterém se předpokládá, že je vadný. Můžete ohrozit své životy i životy budoucích uživatelů. Tyto opravy smí provádět pouze autorizovaní odborníci.
- Neodborná oprava způsobí ztrátu záruky a následné poškození nelze uznat!

Doprava

DŮLEŽITÉ KROKY PŘI PŘEMÍSTĚNÍ SPOTŘEBIČE

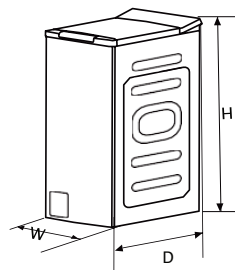
- Odpojte spotřebič a zavřete kohoutek přívodu vody.
- Zkontrolujte, zda jsou dvířka a dávkovač mycího prostředku správně uzavřeny.
- Odstraňte přírodní potrubí vody a výstupní hadici z domovních instalací.
- Nechte vodu ze spotřebiče zcela vytéct (viz „Údržba Čištění filtru vypouštěcího čerpadla“).
- Důležité: Znovu nainstalujte 4 přepravní šrouby na zadní stranu spotřebiče.
- Tento spotřebič je těžký. Přepravujte opatrně. Při zvedání nikdy nedržte žádnou vyčnívající část stroje. Dvěře stroje nelze použít jako rukojeť.

■ Technické specifikace

Zdroj napájení 220–240V~, 50Hz

MAX. proud 10A

Standardní tlak vody 0,1–1 MPa



Modelka	Kapacita mytí	Dimenze (Š*H*Hmm)	Čistá hmotnost	Jmenovitý výkon
MF100T60B série	6,0 kg	400*610*875	56 kg	2000W
MF100T70B série	7,0 kg	400*610*875	56 kg	2000W
MF100T80B série	8,0 kg	400*610*875	56 kg	2000W

ÚDRŽBA

■ Produktový list

název výrobce nebo podepsat komerční(*)/(*):					
Adresa výrobce (*)/(*):					
ID Modelka(*):MF100T70B série					
parametry produkt					
Parametr	Hodnota		Parametr	Hodnota	
Účinnost nominální (b) (kg)	7.0		Rozměry v cm (a), (c)	Výška	88
				Šířka	40
				Hloubka	61
Index účinnosti energie (*) (EElw)	51,5	Třída efektů. energie (*)	A (*)		
Index účinnosti energie (*) (EElw)	51,5	Třída efektů. energie (*)	A (*)		
součinitel účinnost prádelna (*)	1,031	součinitel účinek. oplachování (*) (g/kg)	5,0		
Spotřeba energie v kWh na cyklus, na základ program EKO 40-60. Nemovitý mít na sobě energie závisí Z. tento, Jak použitý Je přístroj.	0,444	Mít na sobě voda v litru na cyklus, na na základě programu EKO 40-60. Nemovitý spotřeba vody závisí, Z. tento. Jak použitý Je přístroj a Z. tvrdost voda.	45		
Maximální teplota materiálu textil (*) (°C)	Vim. účinnost	35	Vlhkost podle hmotnosti (*) (%)	53,9	
	Polovina	31			
	Čtvrťák	23			
Rychlostrotočit (ot./min) (b)	Vim. účinnost	1200	Třída účinnosti odstředěním (b)	B (*)	
	Polovina	1200			
	Čtvrťák	1200			
Program čas (b) (h:min)	Vim. účinnost	3:28	Typ	volné stání	
	Polovina	2:42			
	Čtvrťák	2:42			
Hluk přenášený dovnitř vzduchu běhemrotočit(a)(dB(A) na 1 pW)	78	Třída emisí hluk převedeno v vzduch (b) (rotočit)	C (*)		
Režim vypnuto (V) (Li odkazuje na)	0,50	Režim bdění (V)(Li odkazuje na)	n/a		
Zpoždění spuštění (V)(Li odkazuje na)	4,00	Hodinky síť (V)(Li odkazuje na)	n/a		
Min. čas doba trvání záruka továrna (*)/(*):					
Produkt zajistit emise stříbrný iont zatímco prádelna		NE			
Další informace:					
Odkaz na stránky webová stránka výrobce, Kde dostupný Je informace, o který mluvený projev v směřovat 9 v Příloha II dolůpředpisy Komise (V) 2019/2023 (1):					
(a) informace Je uznáno za irrelevantní podle S článku 2(6) předpisy 2017/1396/ES					
(b) odkazuje na program eko 40-60					
(c) Změna na takový pozice Je uznáno za irrelevantní podle S směřovat 4 článku 4 předpisy 2017/1396/ES					
(d) Výrobce NE představí takový data, Li jsou ony zadali automaticky na základ základna data.					

- 1) Skutečná spotřeba energie bude záviset na způsobu používání spotřebiče.
- 2) Skutečná spotřeba vody bude záviset na způsobu používání spotřebiče a na tvrdosti vody.
- 3) Dodání náhradních dílů do 15 pracovních dnů po obdržení objednávky.

Produktový list týkající se (EU) 2019/2014

Produktový list pro váš spotřebič naleznete online.

Přejděte na <https://eprel.ec.europa.eu> a zadejte identifikátor modelu vašeho spotřebiče, abyste si stáhli datový list.

Identifikátor modelu vašeho spotřebiče naleznete v sekci technické specifikace.



make yourself at home